

# Studienverlauf Bachelor Translationswissenschaft

- Wer im Wintersemester sein Studium beginnt und diesen Verlauf genau einhält bzw. einhalten kann, darf davon ausgehen, dass die benötigten Lehrveranstaltungen nicht miteinander kollidieren.
- In den unterschiedlichen Sprachen werden manche Lehrveranstaltungen entweder nur im Sommersemester oder nur im Wintersemester angeboten. Dadurch kann der Studienverlauf in unterschiedlichen Sprachen unterschiedlich sein.
- In diesem Studienverlauf sind bei den Wahlmodulen nur die Lehrveranstaltungen berücksichtigt, die vom Institut für Translationswissenschaft angeboten werden.
- Studierende, die ein Studium mit Russisch 1. FS bereits vor dem WS 2011/12 begonnen haben, werden gebeten, sich zur Erfüllung ihrer Pflichtmodule an den Wahlmodulen Russisch zu orientieren.
- Sollte es **bei Einhaltung dieses Plans** trotzdem Kollisionen geben, werden die Studierenden gebeten, davon Frau Mag. Costa in Kenntnis zu setzen ([susanne.costa@uibk.ac.at](mailto:susanne.costa@uibk.ac.at)).
- Die C-Variante für die 2. Fremdsprache wird hier nicht berücksichtigt (siehe Curriculum Seite 27).

## Abkürzungen:

- PM = Pflichtmodul, WM = Wahlmodul (siehe Studienplan <http://www.uibk.ac.at/translation/studium/mitteilba.pdf>)
- FS = Fremdsprache
- DaF = Deutsch als 1. Fremdsprache
- BA-Arbeit = Bachelorarbeit
- WS = Wintersemester, SS = Sommersemester
- ev. = eventuell
- SL = Studienorientierungs-Lehrveranstaltung, UE = Übung, VO = Vorlesung, VU = Vorlesung mit Übungscharakter

## 1. Semester – Wintersemester

Modul	Lehrveranstaltungstitel laut Studienplan	SSt	ECTS	Anmerkungen
<b>Basics</b>				
PM 1a	Grundlagen des philologisch-kulturwissenschaftlichen Studiums, VO	1	2,5	Wird auch im SS angeboten
PM 1b	Grundlagen des philologisch-kulturwissenschaftlichen Studiums, VU	1	2,5	Wird auch im SS ( <b>eine</b> Gruppe) angeboten
PM 2	Grundlagen der Kulturwissenschaft, VO	2	5	Wird auch im SS angeboten
<b>Erste Fremdsprache I:</b>				
PM 3 ev. 4, 5	Sprachkurs I, ev. II oder III (Textverständnis, Grammatik und Textproduktion): je nach Einstufung und gewählter Fremdsprache I, II oder III Englisch/Französisch/Italienisch/Spanisch/DaF, UE (Ausnahme: „Textverständnis I“ = <b>SL</b> )	6	10	Die Lehrveranstaltungen „Textverständnis“, „Grammatik“ und „Textproduktion“ werden <b>gleichzeitig</b> (in einem Semester) besucht
<b>Basiskompetenzen</b>				
PM 12a	Translationsrelevante Textanalyse und Textkompetenz Muttersprache I, <b>SL</b>	2	2,5	Wird auch im SS ( <b>eine</b> Gruppe) angeboten
PM 12c	Terminologiemanagement, VU ( <b>3 Parallelgruppen</b> )	2	2,5	Wird auch im SS ( <b>eine</b> Gruppe) angeboten
PM 13a	Einführung in die translationsrelevante Sprachwissenschaft, VO	2	2,5	( <b>jährlich</b> )
<b>Für Studierende mit Russisch als 2.FS : Nichtschulsprache I + II</b>				
WM 6+7	Nichtschulsprache I (Textverständnis, Grammatik und Textproduktion): Grundkurs Russisch I + II, UE	4+4	5+5	Russisch wird <b>nur als 2. FS</b> angeboten. Russisch I und II müssen <b>gleichzeitig</b> (in einem Semester) besucht werden (8-stündiger Kurs) ( <b>jährlich</b> )
<b>Zweite Fremdsprache I:</b>				
WM 11 ev. 12, 13	Sprachkurs I (Textverständnis, Grammatik und Textproduktion): Englisch/Französisch/Italienisch/Spanisch, UE	6	10	Die Lehrveranstaltungen „Textverständnis“, „Grammatik“ und „Textproduktion“ werden <b>gleichzeitig</b> (in einem Semester) besucht

Bitte bei der Umsetzung des empfohlenen Studienverlaufs die **30-ECTS-Regel** im 1. Semester beachten!!!

## 2. Semester – Sommersemester

Modul	Lehrveranstaltungstitel laut Studienplan	SSt	ECTS	Anmerkungen
<b>Basics</b>				
PM 2	Grundlagen der Kulturwissenschaft, VO	2	5	Falls nicht bereits im WS absolviert
<b>Erste Fremdsprache II:</b>				
PM 4, ev. 5	Sprachkurs II, ev. III (Textverständnis, Grammatik und Textproduktion): Englisch/Französisch/Italienisch/Spanisch/DaF, UE	6	10	Die Lehrveranstaltungen „Textverständnis“, „Grammatik“ und „Textproduktion“ werden <b>gleichzeitig</b> (in einem Semester) besucht
<b>Basiskompetenzen</b>				
PM 12b	Translationsrelevante Textanalyse und Textkompetenz Muttersprache II, UE	2	2,5	
PM 12c	Terminologiemanagement, VU ( <b>eine</b> Gruppe geplant)	2	2,5	Falls nicht bereits im WS absolviert
<b>Translationswissenschaft I</b>				
PM 13b	Einführung in die translationsrelevante Kommunikation, VO	2	2,5	(jährlich)
<b>Für Studierende mit Russisch als 2.FS</b>				
WM 11	Sprachkurs I: Russisch, UE	6	10	Die Lehrveranstaltungen „Textverständnis“, „Grammatik“ und „Textproduktion“ werden <b>gleichzeitig</b> (in einem Semester) besucht
<b>Zweite Fremdsprache II:</b>				
WM 12, ev. 13	Sprachkurs II, ev. III (Textverständnis, Grammatik und Textproduktion): Englisch/Französisch/Italienisch/Spanisch, UE	6	10	Die Lehrveranstaltungen „Textverständnis“, „Grammatik“ und „Textproduktion“ werden <b>gleichzeitig</b> (in einem Semester) besucht